



AWEMainta

HAYA NOS RIBA:



WWW.AWEMAINTA.COM



588-0022



NOTICIA@AWEMAINTA.COM

DIALUNA, 21 NOVEMBER 2022

TA EVALUANDO SI TA PRIVATISA SERVICIO VETERINARIO



3

MINISTER GLENBERT CROES:

**META TA PA REDUCI
45% DI EMISION DI
CO2 PA 2030**

2

ANALISIS

**NINGUN CRIMINAL CU KITA
BIDA DI HENDE MERECE
LIBERTAD CONDICIONAL
PA BON CONDUCTA**

4

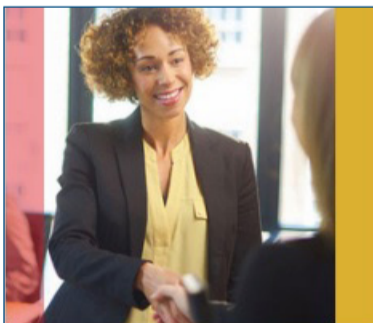
WEGANAN DI AWE, 21 NOVEMBER 2022

9AM: INGLATERA VS IRAN

12PM: HULANDA VS SENEGAL

3PM: WALES VS USA

MAS NA PAGINA 12-13



Market Leader of Business Software in the Caribbean

= exact

Solutions for:

- Finance
- Wholesale Distribution
- Professional Services
- HRM, CRM and BPM

*Supports All Your
Business Activities & Processes!*

VCC
International NV

Tel. 583-7072 | info@vcc-int.com | www.vcc-int.com



Entrevista cu Maritza
Tur dialuna 7or riba facebook di NPC Aruba



Minister Glenbert Croes:

Meta ta pa reduci 45% di emision di CO2 pa 2030



Durante tratamento di presupuesto e siman cu a pasa, varios pregunta a bin dilanti cerca e diferente ministernan cu a bin pa defende nan presupuesto. Un di nan tabata riba e turbinanan di Wartsila. Segun minister di energia, Glenbert Croes, e turbinanan ta traha cu gas y heavy fuel oil. E speranza ta cu na momento cu switch completo, na final di dia no lo tin mester di heavy fuel oil, sino den e transicion ora cu bay pa gas y molina di biento, manera ta bisa den e Energy Policy, ta aim pa un reduccion di 45% di emision di CO2 pa 2030, cu lo contribui enormemente na controla e keintamento global.

E mandatario a sigui splica cu kier ta Carbon Neutral pa 2050, segun e acuerdo di Paris. Tambe gobierno ta kere den e eficiencia energetico pa negoshi, cas, otro organizacion y ta confia den esaki, cu e politica cu ta hibando, implementando e National Energy Policy, di aumenta esaki cu 15%.

Pa 2030 e meta ta pa aumenta e share di Renewable Energy p'e capacidad di produccion electrico pa 50% y sin duda ta keda incentiva p'asina hende switch pa auto electrico. Gobierno tambe kier aumenta e share di auto electrico na Aruba cu 15% pa 2030.

Ta key national objectives den e National Energy Policy cu ex-minister di energia y actual minister presidente a laga atras pa accelera su implementacion.

Si ta algo cu Croes ta considera su mes titula pa haci esaki como e minister nobo di Energia ta pa accelera e implementacion di e National Energy Policy.

Interes ta grandi

Por lo menos 28 compania kier inverti den parke di molina

Durante tratamento di parlamento, manera ya nos a indica, tabatin varios pregunta interesante haci n'e mandatarionan, a pesar cu oposicion no tabat'ey presente.

Di parti di e parlamentarionan cu ta sostene gobierno, tabatin un particular interes p'e parti di energia, cu ta resorta bao di minister Glenbert Croes, kende a duna un splicacion di e cantidad di compania cu a demostra nan interes pa inverti den nos pais, en particular e parke di molina di biento.

Minister Glenbert Croes, a comenta cu tin 28 compania cu a expresa interes, entre otro varios di Aruba, Panama, Merca,

Cayman Islands, Hulanda, Austria, British Virgin Island, Slovenia, Spaña, Brazil, Colombia, Mexico y Singapore, di cual 12 di nan a cumpli cu e rekisitonan pa bay di dos buelta di e destaho publico, cual ta Windpark Urirama di Aruba.

Pa loke t'e timeline di e parke di molina di biento pa otro aña ora cu e proceso di evaluacion keda cla, ya cu aworaki ta bay e proceso di RFP (Request for Proposal) cu mester inclui un Purpose Agreement Model, nan lo mester termina e negociacion y evaluacion pa mei di otro aña y pa juni siguiente por firma un contract, unda cu den 18 luna despues, e proyecto mester bira operacional.

Ta evaluando si ta privatisa Servicio Veterinario

N'e momentonan aki Aruba no ta importa carni for di Colombia cu lo por tin un influencia positivo riba e prijs. Esaki ta algo cu pueblo pa hopi aña caba ta puntra di con no por duna permiso pa importacion for di Colombia.

Debi na exigencianan di salubridad publico, esaki mester sigui cierto procedura di control y nunca a finalisa e punto aki.

Durante tratamiento di presupuesto 2023 den Parlamento, esaki ta algo cu e mandatario encarga cu Salud Publico Dangui Oduber a papia riba dje. Y tambe riba Servicio Veterinario. E mandatario a splica cu na momento aki ta investiga e posibilidadnan pa privatisa Servicio Veterinario. Tur esaki a base di e Landspakket cu mester ehecuta. Departamento di Recurso Humano ta haciendo evaluacion di cual ta e serviccionan cu Gobierno por laga bay y e departamento aki ta uno cu ta bou di evaluacion. E mester por self sustainable pa pone den mannan priva. E ta hunga un rol importante den importacion di carni for di exterior pa nos isla.

Un di e preguntanan haci ta con leu Aruba ta pa cu importacion di carni for di Colombia mirando e presion cu tin riba

costa di bida.

Segun e mandatario, ta basta avansa cu e proceso aki. Aruba mester haya e siguransa cu e carni cu ta yega Aruba ta uno certifica. No tin duda den esey, pero mester haya e certificacion di esaki. “Na momento cu nos duna luz berde pa e importacion aki, e comunidad mester por ta sigur cu ta trata aki di carni di calidad. P’esey e certificacion ta uno asina importante.”

Den cuadro di e procedura andando, ta den preparacion un comision cu lo biaha pa Colombia, hunto cu hendenan di Servicio Veterinario. Ta bay bishita diferente ganadero pa mira cu propio wowo e proceduranan den e matamento di bestia y con ta atende cu e testnan necesario. Tin diferente wholesaler cu ta interesa pa importa carni di bon calidad cu lo por resulta den un miho prijs pa e consumidor.

E unico forma cu e carni por wordo importa na e momentonan aki ta si nan ta importa carni pa Union Europeo of Merca, pero esey no ta sosode. Aruba awo ta bini cu carni principalmente for di Brasil.

Secretario di Estado van Huffelen cu ultimo bishita pa 2022

Presupuesto 2023 ainda no ta cumpli

E siman aki Secretario di Estado, Alexandra van Huffelen lo ta di bishita na e islanan di “Caribe Hulandes,” loke ta muestra cu esaki ta su ultimo bishita oficial pa loke ta aña 2022.

Mientras cu no a duna contenido di su programa pa e islanan, e bishita di e mandatario Hulandes na Aruba lo ta uno masha cortico, cu poco informacion of conseho riba presupuesto 2023, ya cu ainda CAft no a duna su conseho oficial pa loke ta e presupuesto cu siman pasa Parlamento di Aruba a aproba cu 11 voto na favor.

Inicialmente a ser informa cu van Huffelen lo bishita diferente proyecto pero di parti di gobierno practicamente no tin proyecto pa bishita y e unico bishita oficial cu ta conoci te cu awor, ta na Archief Nacional ya cu gabinete Wever Croes I y II no tin proyecto cu el a ehecuta.

Lo tabata na su luga pa e mandatario Hulandes a bishita e proyecto di dr Horacio Oduber Hospitaal, cual practica a cumpli su prome lustro di renobacion y expansion pero sin bista cu e ta yegando su parti final.

CAft ainda no a keda cla cu su conseho riba presupuesto 2023, loke ta muestra normal ya cu dia 9 di Juni ultimo, e comision di supervision a ricibi un copia di e concepto di presupuesto 2023 for di gobierno pa duna conseho y a den

un lapso di 14 dia, a duna conseho riba esaki.

Pues ta di spera cu pa e siman aki, kisas CAft lo a finalisa cu su conseho y observacionnan pero te ainda no ta conoci si e bishita di van Huffelen lo tin algo di haber cu resultado di e conseho di CAft.

Den su conseho riba e concepto anterior di e presupuesto 2023, CAft a muestra su preocupacion cu no tabatin informacion cu ta regarda e companianan estatal y tampoco tabatin un indicacion concreto di e economia di e pais pero ya caba den e presupuesto 2023, tabatin aspectonan cu tampoco a duna mucho claridad riba e asuntonan aki cu ya caba CAft a haci observacion ariba na luna di Juni 2022.

Den su carta fecha Juni 23 2023, CAft a señala cu “de onzekerheden zijn dus groot” y e hecho cu gabinete Wever Croes II a sorprende tur hende presentando un presupuesto c’un surplus di 1%, sin duda no a kita e “onzekerheden” for di caminda, al contrario esaki a hala mas atencion di hopi instancia y muy probablemente CAft tambe lo cuestiona e forma con diripiente gobierno a logra e gran paso aki.

Pues yegada di van Huffelen tambe ta den e ambiente di Sinterklaas pa loke ta presupuesto 2023, recordando e cantica, “vol verwachting klopt ons hart.”

Análisis

Ningun criminal cu kita bida di hende merece libertad condicional pa bon conducta

Den un sistema democrático, tur hende tin mesun derecho, entre nan tambe tin esunnan cu a comete crimen atroz contra di sociedad ya cu nan no ta perde nan derecho como ciudadano di un país democrático.

Sin embargo mescos cu e sistema hudicial ta igual pa tur ciudadano, ta difícil pa hustifica derecho di un asesino, cu a kita bida di un ser humano, rancando e persona aki for di su familia sin cu e tabatin derecho pa haci esaki.

Pa algun año caba, no por keda cla con tin cu cambia e nivel di castigo pa esunnan cu ta comete crimen cruel contra criaturanan menor di edad, caminda ultimo cinco año, hasta ta uza e punto aki como lema di campaña pero nunca a logra algo concreto den e proceso aki.

Hasta morto cruel di dos criatura inocente na man di un padrastro abusado, a logra di cambia e proceso legal cu tin pa algun tempo caba, relaciona cu castigo cu abusado di mucha merece di ricibi.

Den e ambiente político a uza e drama aki grandemente pa trata di saca provecho político pero net esunnan cu a grita asina duro, cu a sigura comunidad cu nan lo trece cambio, a lubida por completo riba e lucha cu a priminti pa hiba pa nos muchanan inocente.

Diabierna ultimo den sala di Corte den Prome Instancia, un situación similar a bolbe presenta su mes, caminda dos acusado di asesinato pre-medita riba un ciudadano, ta ricibi un castigo pisa pero pa comunidad, no suficiente pa loke nan a haci.

No solamente pa loke nan a haci pero tambe pa e forma con nan a mata e ciudadano aki, tabata un asunto asina cruel pa cual ningun momento e dos acusadonan aki a muestra di tin duele real pa loke nan a haci, esta di kita bida di un otro ser humano, y tabata pensa mas riba nan mes.

Durante di tratamiento di e caso, Ministerio Público pa medio di Fiscal, a muestra cu pruebanan concreto y legal, con e dos acusadonan aki a dicidi di mata un ciudadano y hasta laga e curpa benta banda di santana mescos cu e ser humano aki no tabatin balor.

Fiscal a pidi Corte un castigo di prizon di 25 y 22 año pa ambos persona, cual exigencia sin duda a conta cu sosten

di comunidad.

Diabierna ultimo Hues cu a trata e caso a diferencia di opinion cu Ministerio Público y mientras cu Corte ta mira e asunto aki tambe mes horendo cu e Fiscal, a dicidi di reduci e castigo di 25 año pa e homber Javet pa 18 año mientras cu pa e muhe Walkidia, a reduci e castigo di 22 año tambe pa 18 año.

Un decision di Hues di Prome Instancia cu no a cay den bon tera ya cu na momento cu a bira conoci kico a transcuri den henter e caso aki, e motibo di con a dicidi di mata e victima, e forma con a pone e persona aki sufri su ultimo oranan riba e mundo aki, a spera cu e asesinonan aki lo ricibi lo máximo cu e sistema hudicial por implementa.

Un aspecto cu despues a lanta asina mas frustracion pa e castigo otorga, ta e hecho cu e dos asesinonan aki, despues di sinta dos tercera parti di nan castigo, ta bin na remarca pa ricibi castigo condicional, pues cu nan por wordo laga liber despues di a sinta e periodo menciona di nan castigo. Un situación cu sin duda tambe ta afecta famianan di e victima, ya cu nan ser keri a ser kita for di e mundo aki no solamente den un forma cruel pero na mes momento e dos criminalnan aki, a trata nan ser keri mescos cu e no tabatin balor como ser humano.

Awor e sistema hudicial ta permiti e dos asesinonan si ricibi nan balor como sernan humano pa bin na remarca pa ricibi libertado condicional y no sinta nan castigo completo y aki mester bin cambio den e ley aki.

Legisladonan cu tin atende cu e aspecto aki, mira si por cambia cierto aspectonan di e ley aki caminda lo no permiti ciudadanonan cu comete crimen pisa contra cualkier ciudadano, no por tin e derecho di sinta parcialmente nan castigo, pues nan ta ricibi un “bonus” mientras cu loke nan a haci, no tin espacio ningun caminda pa haya un bonus. Un castigo di 18 año lo nifica cu e dos asesinonan aki lo ta liber, si nan comportacion ta ehemplar di prizon, asina cu nan cumpli 12 año den KIA.

E victima nunca por ricibi un bonus asina mas, e famianan no por ricibi esaki tampoco pa cual hopi ta considera cu mester studia e ley y mira con ta haci esaki ainda mas “adecuado” cu e crimen cu a wordo cometi.



BLACK FRIDAY *sale*

25 NOVEMBER 2022

6:00AM - 9:00PM

- Entire Store Discount • Specials • Ora Loca
- Music • Gifts

*promocion ta valido tanten cu tin den stock, riba fecha menciona y ta exclui "building materials". Refund NO TA APLICABEL riba e promocion aki.

SUPER
Doit Center

Doit Center
Camacuri

Doit Center
Savaneta

Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba
Corta
Blowdry
Keratina
Cold Wax

Tinja
Highlights / Mechitas
Ombre / Californiana
Bayalage
Peinado

Makeup
Threading
Barberia
Manicure
Pedicure

Y
mucho
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

Ricardo Croes (RED) Tratamento di presupuesto 2023 no a cana segun ley **Ta pidi pa gobernador defende Constitucion di Aruba**

Partido RED Democrático tabatin un rueda di prensa cu caracter di urgencia. Segun lider di partido Ricardo Croes, motibo di esaki ta cu a trata presupuesto di pais Aruba 2023 no a cana segun ley.

Tratamento di presupuesto y tur ley, tin un procedura anca den nos constitucion. T'asina cu e presupuesto aki tin cu pasa Directie Wetgeving.

Tin cu bay tambe Raad van Advies, unda cu tin cu duna conseho y pa despues trat'e den parlamento, tanto di parti di gobierno, como parlamento hunto, p'asina aki e parlamentarionan por participa y satisface e exigencianan den nos constitucion p'e trahamento di ley cu ta conta pa tur hende.

Croes a sigui splica cu presupuesto ta un di e leyman cu yama un Landsverordening.

Den e tratamento di presupuesto aki, gobierno a presenta un nota di cambio. Un biaha mas esey ta nifica cu e presupuesto mester bay bek Raad van Advies pa haya un conseho pa despues trat'e den parlamento atrobe. Esaki no a tuma luga, segun Croes.

Esaki ta algo contra nos constitucion y despues cu esaki tuma luga, ta resta solamente un persona cu te ainda tin cu firma pa aproba e presupuesto aki of keda sin firma, pa no aproba e presupuesto aki y esey ta gobernador di pais Aruba.

Tur hende sa cu den pasado ya tabata



asina cu gobernador a yega di firma un presupuesto.

Tabatin yen manifestacion. Ex-prome minister Mike Eman a bin cu welga di hamber, etc.

Aworaki tin un situacion caminda cu a presenta un nota di cambio pero no ta manda e presupuesto bek pa Raad van Advies, pa cumpli cu local ta ancla den nos constitucion.

No ta prome biaha cu esaki ta tuma

luga. Croes a indica cu esaki a tuma luga den pasado caba, cu casi RED democrático ta conclui cu e mesun actornan cu a haci esaki den pasado, t'e mesun actornan cu aworaki ta den parlamento tratando cu e presupuesto, cu ta algo cu no por acepta.

RED ta desea pa gobernador pone atencion rib'esaki, defende nos constitucion, para pa nos constitucion y ningun momento so permiti algo asina aki tuma luga.

Aplicacion pa scolnan di SKOA a cuminsa!

S KOA ta cuminsa cu su campaña anual di aplicacion pa tur mucha cu ta bayendo e prome aña di kleuter.

Inscripcion ta cuminsa 21 di November 2022 y ta aplica pa tur mucha cu ta bay haci 4 aña den 2023. Mayornan cu ta desea pa nan yiunan bay un scol di SKOA por cuminsa cu e proceso di aplicacion pa asina sigura nan luga pa e siguiente aña escolar. Pa haya mas informacion di tur e scolnan di kleuter por bishita nos website www.skoa.aw.

Pa aplica bo yiu ta simpel, mayornan por haci aplicacion na diferente forma. Por aplica via nos website www.skoa.aw pa asina inscribi completamente online. Por aplica via e-mail door di manda SKOA un e-mail na aplicacion@skoaw.aw.

E aña aki SKOA ta brinda tambe mas forma pa aplica bo yiu! Awo bo por aplica via WhatsApp door di manda un mensahe directo na +297 7485995 y sigui e proceso pa completa e aplicacion. Ora di aplica mester pone bon atencion ariba e documentonan cu ta necesario pa asina por cumpli cu e proceso di inscripcion di bo yiu. Pa mayornan cu ya caba tin yiu inscribi na SKOA por haci aplicacion di e yiu cu tin cu cuminsa kleuter via nos sistema di SAS.

SKOA su meta ta pa enfoca ariba e desarrollo y crecimiento di cada mucha y ta traha pa brinda un bos base cu educacion pa asina prepara nan pa futuro.

Pa mas informacion tocante aplicacion na SKOA por bishita nos website www.skoa.aw of por yama na liña directo 5231800.



SHERWIN-WILLIAMS

CARIBBEAN
HOLIDAY
Party

40% OFF PAINTS & STAINS
Including Kool Seal

11-30 NOV | **20% OFF SUPPLIES**

STORE HOURS:
MON - SAT: 8 AM TO 5 PM
SUN: 10 AM TO 2 PM

📍 L.G. SMITH BLVD 120
☎ +297 588 2211

📍 SAVANETA 326C
☎ +297 584 7272

📍 BOEGOEROEI 85 D
☎ +297 587 7788



AZV ta aclarea e proceso di cuidado medico den exterior

AZV mester aproba cuidado medico den exterior prome cu biahe

Despues di algun siman cu OE AZV ta observa un gran cantidad di reaccion di diferente persona riba medionan social tocante cuidado medico den exterior, OE AZV ta hay'e necesario pa haci uzo di e oportunidad aki pa splica e proceso di cuidado medico den exterior via AZV cu e meta pa cada asegurado comprende e proceso.

E reaccion di AZV aki a bini probablemente relaciona cu e caso di e personahe di radio difusion Chando Colina. Por a mira cu el a pone diferente notificacion riba Facebook pidiendo ayudo.

E ta bisa cu el a acerca AZV varios biaha y tambe e Minister encarga pero no ta haya e ayudo pa pago di su gastonan.

Esaki, segun por a comprende, ta cu e ciudadano aki a biaha riba su mes pa Colombia, pa busca un di dos opinion.

Tin ciudadanonan sa haci esaki y ta bolbe Aruba cu resultadonan. Den casonan asina ta acerca e especialista y lo mira si e tratamiento of e ayudo por wordo brinda localmente, sino lo haci un peticion na AZV, si nan ta di acuerdo cu loke e specialistanan den exterior a indica.

Den e caso di Chando Colina el a keda Colombia y for di eyan el a haci e peticion. Den e articulo aki AZV ta splica con e procedura ta.

Ley

Conforme Ley AZV e asegurado tin derecho riba cuidado medico na Aruba. Esaki ta nifica cu expertonan medico ta esnan encarga cu e tarea pa consulta y evalua cada caso. Por ehempel si un asegurado sinti malo e ta acudi na su dokter di cas. A base di evaluacion y indicacion medico, e dokter di cas ta referi pa un especialista.

Den caso cu pa motibo cu no tin por ehempel e ekipo disponibel, e infraestructura y of e conocimiento y tur loke tabata posibel a wordo haci na Aruba, e ora e especialista di e asegurado por haci peticion na AZV pa cuidado medico den exterior.

Comision CGZ

AZV ta traha cu un comision independiente di experto medico (CGZ) pa evalua peticion y duna OE AZV conseho. Den gran mayoria di caso, OE AZV ta tuma e conseho over. For di e evaluacion por sali lo siguiente;

- A) Asegurado ta haya un rechazo.
- B) Asegurado ta wordo pidi pa un 2do opinion (y of mas tests y of otro trayectoria) na Aruba mes.
- C) Asegurado ta haya un aprobacion.

Den caso A, esta di un rechazo, e asegurado por entrega un bezwaar. Esaki lo wordo atendi conforme LAR, Landsverordening Administratieve Rechtspraak. Den caso di B, e asegurado ta haya informacion y splicacion di e motibo pa cual ta scoge pa esaki.

Despues di cana e trayecto aki, por sali afo cu e asegurado por wordo yuda na Aruba mes of cu ainda OE AZV mester aproba pa e asegurado bay exterior.

Den e ultimo caso, esta C, unda tin aprobacion, OE AZV lo organisa e biahe pa e hospital den exterior.

Recapitulacion

Recapitulando, e base legal pa cobertura di gasto den exterior ora un asegurado dicidi di bay riba su mes exterior pa cuidado medico lamentablemente no ta existi ainda. Ora un asegurado scoge pa biaha riba su mes pa exterior, tur gasto ta pa su propio cuenta.

Gastonan medico por core hopi halto lihe y esaki ta motibo pa cual OE AZV semper a bin ta alerta tocante e topico aki.

Alejandro Duque Beauty Salon

Situa na Tanki Leendert banda di Tur Dia Foodmart t'ey atrobe pa su clientenan.



Yama pa un cita: (297) 564-4412

Premier Evelyn Wever - Croes:

Den coalicion e ta importante pa tin union y respet pa otro

Riba 17 di november, Prome Minister Evelyn Wever - Croes a cumpli 5 aña como Prome Minister di Aruba. Ademas di ta liderando gobierno di Aruba pa di dos biaha, Prome Minister Evelyn Wever Croes tabata e persona cu a ricibi mas voto 'votegetter' durante e ultimo eleccion.



Premier Wever - Croes su experiencia liderando dos coalicion

Durante e dos ultimo eleccionnan, Aruba a conoce gobiernonan di coalicion. Gabinete Wever - Croes I tabata un coalicion di 3 partido y gobierno actual ta un coalicion di 2 partido. Prome Minister Evelyn Wever - Croes a splica cu ora ta trata di un gobierno coalicion, tin mas 'checks and balances' y ta purba representa e comunidad di Aruba mas hopi cu ta posibel. Ademas tin cu traha riba e union y 'team spirit' pa mantene hende hunto. Premier Wever - Croes a sigui bisa cu e ta hopi importante pa trata cada hende cu respet y corda cu cada persona ta trece algo na mesa y a drenta politica pa logra algo.

'E ta un trabou cu ta tuma su tempo pero pueblo di Aruba a haya locual cu a wordo pidi, cual ta un coalicion di diferente partido.'

Prome Minister a sigui splica cu e ta considera su mes di naturalesa como un hende cu ta gusta traha den ekipo, wanta hende hunto y inverti tempo pa cada persona sinti bon den nan rol. Esakinan ta aspectonan importante pa por garantisa un coalicion stabiel, Prome Minister a splica.

Sentimento como votegetter di Aruba

Premier Evelyn Wever - Croes a expresa cu durante eleccion di aña pasa, e di dos biaha cu a wordo scogi pa carga e responsabilidad di lidera pais Aruba, tabata un momento hopi emocional. Comunidad a demostra nan sosten y confiansa depositando nan voto den Prome Minister, cual a haci Premier Wever - Croes e persona cu mas voto 'votegetter' di pais Aruba. 'Mi ta sinti mi sumamente honra di a ricibi tanto sosten y confiansa di comunidad di Aruba.

Computer Les

Pa adulto of Mucha

- ✓ Beginners
- ✓ Intermediate
- ✓ Advanced

Mainta,
atardi of anochi

Den grupo of Private
Tel.5880950-5934494



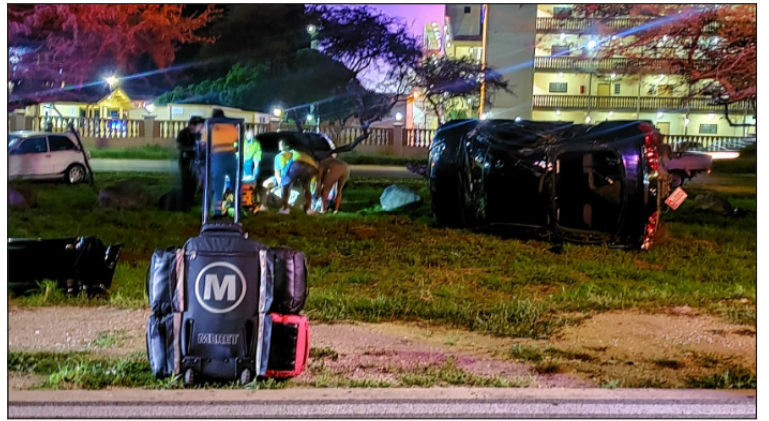
Na mes momento e ta bin cu su responsabilidad tambe, pasobra ora bo haya tanto sosten asina, bo tin cu haci e trabou hopi mas miho pa no defrauda niun di e personanan aki cu a deposita nan confiansa den bo.!

Finalizando Prome Minister a expres cu e sosten cu a ricibi di comunidad a demostra cu pueblo a aproba con a goberna pais Aruba durante di e tempo di crisis. A pesar di pandemia, gobierno a percura pa bin cu solucion pa problemanan.

Pustamento, causa di accidente ariba Ave Nelson Oduber

Diadomingo den careda di mey anochi polis a poco mas panort di Taco Bell, unda cu a sosode un accidente di trafico cu hende herida. Na yegada di polis nan a topa cu e dos vehiculonan, cual uno a keda di banda despues di a bolter. E autonan envolvi tawata un Toyota Yaris berde y e esun cu a bolter ta un Honda Integra preto.

N'e sitio tawata wordo papia cu e Honda lo tawata pustando, unda cu e lo dal of mishi cu e Yaris cu no tin nada di haber cu e careda.



2022

Holiday

MENU

VALID NOV15 - DEC 30TH, 2022
MON-SAT FROM 5PM-10PM

OPEN EXTRA ON DEC 18, CLOSED ON DEC 31ST

APPETIZER
FISH CROQUET
OYSTER SOUP
FISH SOUP
SHRIMP "SALPICON"
FRIED CALAMARI
MIXED GREEN SALAD

MAIN COURSE
FRESH CATCH OF THE DAY
JUMBO SHRIMP
CHICKEN CORDON BLUE
TENDERLOIN IN PEANUT SAUCE
SEAFOOD RICE
STIR-FRIED EGGPLANT

DESSERT
CHOCOLATE CAKE
CARAMEL FLAN
ICE CREAM
COFFEE OR HOT TEA

Price
AWG 63
(\$36)



KLIPSTRAAT 12
(297)-5832515
WWW.DRIFTWOODARUBA.COM

Despues di dal/mishi cu e Yaris esaki a perde control completa y ta bay dal contra un mata di kwihi. E Honda mes ta bay cay algun meter mas panort. Dos ambulance a presenta pa transporta e heridonan, tanto di e Yaris y e Honda. Polis di trafico y departamento tecnico a wordo pidi na e sitio. Polis a confisca e Honda y cu takelwagen e lo a wordo hiba warda di Balashi pa mas investigacion.

Profil Economico

Minister di Asuntonan di Energia Sr. Glenbert Croes

Aruba tin cu baha su consume actual di coriente

MINISTER pa Asuntonan Energetico Sr. Glenbert Croes a habri e conferencia di e grupo di Aleman, encunanto energia alternativo sostenibel. En total a yega Aruba 12 empresa Aleman tur cu alternativanan sostenibel pa cu nos medio ambiente. Na ocasion aki Minister di Energia Sr. Glenbert Croes a hiba palabra como keynote speaker na e apertura di e conferencia aki, reemplazando Prome Minister mr. Evelyn Wever Croes, kende tabata ocupa den parlamento tratando e presupuesto di pais Aruba.



reduci e gastonan, basa riba prijsnan mas economico cu energia limpi y cu por causa calentamiento global. Esaki ta unda cu prijs mas barata y energia berde ta esun cu lo haci e diferencia.

Sr. Glenbert Croes a inicia su discurso felicitando e grupo Aleman y sra. Alexandra Sierra pa scohe Aruba pa 5 anja largo pa presenta posible solucionnan pa asina Aruba por scohe y reduci emission di carbon den aire.

Na Aruba y mayoria paisnan den Caribe, tin abundancia di energia solar y di biento y nos mester por disfruta di esakinan tambe unda por produci energia barata. Manera ta e windfarm, e molinanan di biento cu ta contribui cu energia limpi ta produci 30 megawatt en total. E solar park na Lago Heights tin un capacidad di 7 megawatts. Huntu nan dos ta yega na 17% di e capacidad

Energia ta a keda di mas importante y mirando cu e poblacion a crce aun mas esaki ta di importancia pa asina por

total di energia cu nos pais tin mester como average. Nos meta ta pa complementa esaki cu energia renobable cu 22%.

A laga haci un estudio unda a sali cu e consumo di electricidad per capita di Aruba ta nr.23 riba e ranking y mapa mundial. E consumismo di coriente per capita ta alrededor di 8.407 kw pa anja. Esaki ta mas consumo cu Hulanda cu ta usa 6.300kw ora per capita. Na Alemania e uso ta rond di 6 mil kw pa ora per capita.

Honestamente nos sector di turismo tin como meta pa reduce e consume di coriente hacienda e hotelnan mas uso eficiente. E necesidad di Aruba ta uso di energia cu eficiencia halto y bao den prijs y basa riba energia berde of alternativa. Si mira cu Aruba ta dispone di un espacio limita, y mester haci mas pa hisa e eficiencia di uso di energia, basa riba ideanan nobo, pa generacion nobo por wordo usa.

Alexandra Sierra, Ehecutive di Camara di Comercio mixto Hulandes/Aleman

Oportunidad pa tecnologia Aleman den e region via Freezone di Aruba

ARUBA por fungi como e trampolin pa tecnologia Aleman den Caribe, Merca y Latino America, via di su Freezone, asina e ehecutive di e Camara di Comercio mixto Hulandes/Aleman, Sra. Alexandra Sierra a duna di conoce.

Recientemente un delegacion di comerciante y tecnico Aleman cu ta enfoca riba energia alternativa tabata na Aruba den un conferencia, conhuntamente cu expertonan local. Esaki pa presenta e avansenan tecnologia berde aleman tin pa ofrece Aruba.

Den un entrevista cu Profil Economico cu sra. Alexandra

Sierra, a duna di conoce cu nan mes a pensa pa haci uso di infraestructura di tanto Aruba y Corsow tin pa ofrece via di nan Freezone, na e companianan Hulandes y Aleman cu por haci uso cu e fin di exporta den e region, Caribe, Latino America y Merca mes cu ta un mercado anhela pa e exper-tonan aki.

Ya caba su persona a sostene combersacion cu e mandatario pa Asuntonan Economico Sr. Geoffrey Wever riba e tema aki y e ta spera cu pronto por conclui e acuerdo aki.



QATAR WORLD CUP 2022

Schedule di weganan



Group Stage

Diadomingo, 20 november 2022

12pm - Qatar vs Ecuador

Dialuna, 21 november 2022

9am - Inglatera vs Iran
12pm - Senegal vs Hulanda
3pm - USA vs Wales

Diamars, 22 november 2022

6am - Argentina vs Saudi Arabia
9am - Dinamarca vs Tunisia
12pm - Mexico vs Polonia
3pm - Francia vs Australia

Diaranson, 23 november 2022

6am - Maroco vs Croacia
9am - Alemaniam vs Hapon
12pm - Spaña vs Costa Rica
3pm - Belgica vs Canada

Diahuebs, 24 november 2022

6am - Suisa vs Cameroon
9am - Uruguay vs Sur Korea
12pm - Portugal vs Ghana
3pm - Brazil vs Serbia

Diabierna, 25 november 2022

6am - Wales vs Iran
9am - Qatar vs Senegal
12pm - Hulanda vs Ecuador
3pm - Inglatera vs USA

Diasabra, 26 november 2022

6am - Tunisia vs Australia
9am - Polonia vs Saudi Arabia
12pm - Francia vs Dinamarca
3pm - Argentina vs Mexico

Diadomingo, 27 november 2022

6am - Hapon vs Costa Rica
9am - Belgica vs Maroco
12pm - Croacia vs Canada
3pm - Spaña vs Alemaniam

Dialuna, 28 november 2022

6am - Cameroon - Serbia
9am - Sur Korea vs Ghana
12pm - Brazil vs Suisa
3pm - Portugal vs Uruguay

Diamars, 29 november 2022

11am - Ecuador vs Senegal
11am - Hulanda vs Qatar
3pm - Iran vs USA
3pm - Wales vs Inglatera

Diaranson, 30 november 2022

11am - Tunisia vs Francia
11am - Australia vs Dinamarca
3pm - Polonia vs Argentina
3pm - Saudi Arabia vs Mexico

Diahuebs, 1 december 2022

11am - Croacia vs Belgica
11am - Canada vs Maroco
3pm - Hapon vs Spaña
3pm - Costa Rica vs Alemaniam

Diabierna, 2 december 2022

11am - Sur Korea vs Portugal
11am - Ghana vs Uruguay
3pm - Serbia vs Suisa
3pm - Cameroon vs Brazil

Round 16

Diasabra, 3 december 2022

11am -
3pm -

Diadomingo, 4 december 2022

11am -
3pm -

Dialuna, 5 december 2022

11am -
3pm -

Quarter-Finals

Diabierna, 9 december 2022

11am -
3pm -

Diasabra, 10 december 2022

11am -
3pm -

Semi-Finals

Diamars, 13 december 2022

3pm -

Diaranson, 14 december 2022

3pm -

Play-Off pa di tres luga

Diasabra, 17 december 2022

11am -

Final

Diadomingo, 18 december 2022

11am -



FIFA WORLD CUP
Qatar 2022



QATAR WORLD CUP 2022

Grupo A

Qatar	0	2	Ecuador	20 Nov.
Senegal			Hulanda	21 Nov.
Qatar			Senegal	25 Nov.
Hulanda			Ecuador	25 Nov.
Hulanda			Qatar	29 Nov.
Ecuador			Senegal	29 Nov.

Grupo E

Alemania			Hapon	23 Nov.
España			Costa Rica	23 Nov.
Hapon			Costa Rica	27 Nov.
España			Alemania	27 Nov.
Costa Rica			Alemania	1 Dec.
Hapon			España	1 Dec.

Grupo B

Inglaterra			Iran	21 Nov.
USA			Wales	21 Nov.
Wales			Iran	25 Nov.
Inglaterra			USA	25 Nov.
Wales			Inglaterra	29 Nov.
Iran			USA	29 Nov.

Grupo F

Maroco			Croacia	23 Nov.
Belgica			Canada	23 Nov.
Belgica			Maroco	27 Nov.
Croacia			Canada	27 Nov.
Croacia			Belgica	1 Dec.
Canada			Maroco	1 Dec.

Grupo C

Argentina			Saudi Arabia	22 Nov.
Mexico			Polonia	22 Nov.
Polonia			Saudi Arabia	26 Nov.
Argentina			Mexico	26 Nov.
Polonia			Argentina	30 Nov.
Saudi Arabia			Mexico	30 Nov.

Grupo G

Suisa			Camerun	24 Nov.
Brazil			Serbia	24 Nov.
Camerun			Serbia	28 Nov.
Brazil			Suisa	28 Nov.
Serbia			Suisa	2 Dec.
Camerun			Brazil	2 Dec.

Grupo D

Dinamarca			Tunisia	22 Nov.
Francia			Australia	22 Nov.
Tunisia			Australia	26 Nov.
Francia			Dinamarca	26 Nov.
Australia			Dinamarca	30 Nov.
Tunisia			Francia	30 Nov.

Grupo H

Uruguay			Sur Korea	24 Nov.
Portugal			Ghana	24 Nov.
Sur Korea			Ghana	28 Nov.
Portugal			Uruguay	28 Nov.
Sur Korea			Portugal	2 Dec.
Ghana			Uruguay	2 Dec.

Ecuador ta cuminsa riba bon pia



COPA Mundial Qatar 2022 a cuminsa. E prome wega a tuma luga ayera diadomingo pa exactamente 12or di merdia entre e pais anfitrión Qatar y Ecuador. E wega di mas facil pa ambos pais, ya cu nan ta den pool A hunto cu Hulanda y Senegal. Un wega balansa den loke ta posesion di e bala, pero na final gol ta conta. Ecuador, ganando e partido cu score di 2-0, ta ricibi su prome 3 puntonan pa asina lidera su grupo. Despues di cu un gol di Enner Valencia, kende a sali “Man of the Match”, a keda anula, e mes a sigura 2 gol na di 16 y 31 minuut.

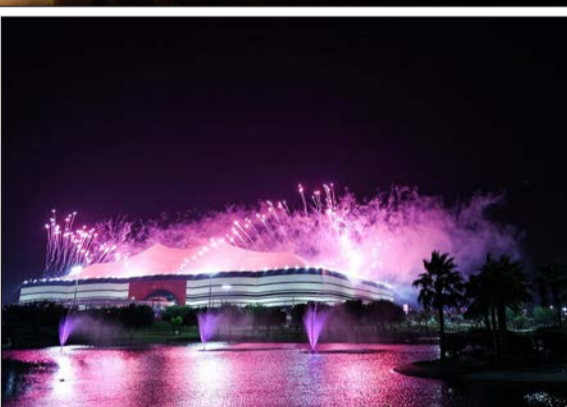
E ekipo di Qatar mes a hunga un wega basta defensivo y trankilo. No tabata tin hopi atake. E tiki nan cu tabata tin a pasa den e ultimo 15-20 minuut nan di e wega, cual a hasie imposibel pa nan score, ya cu Ecuador a baha completamente den defensa despues di tin un bentaha di 2 gol. Qatar awo mester gana maske ta un di nan siguiente partido nan pa nan keda na bida. Sigur un presion enorme ya cu como pais anfitrión bo no kier laga bo pais na caya, pero como un pais y ekipo cu apenas tin algun aña ta practica hunto, cu casi niun experiencia internacional, e ta hasie dificil pa nan. Pero e bala ta rondo, nan tin 2 wega ainda.

E prome wega a tuma luga na Al Bayt Stadium cu un asistencia di 67,372 persona. Loke por remarca cu a prohibi benta di alcohol pa tur partido di e mundial aki, sinembargo por a nota un ambiente espectacular.

E siguiente wega di e mundial ta awe dialuna 21 november. Pa 9AM nos lo tin Inglaterra vs Iran (Grupo B), 12PM nos tin e prome wega di Hulanda, kende lo enfrenta Senegal (Grupo A) y e ultimo partido ta 3Pm entre Merca y Wales (Grupo B).



Copa Mundial Qatar 2022



DIADOMINGO 20 november a cuminsa e Copa Mundial 2022 cual ta tumando luga na Qatar. Un total di 32 pais, 64 wega, 8 stadion ta participe. Qatar a gana e sede durante un votacion na 2010. Un votacion cu hopi pregunta debi cu Qatar no ta un pais usual pa por ta sede di un mundial.

Ayera por a tuma nota di un apertura hopi colorido, hopi aspecto cultural y claro e show musical no por a keda afo. E headline di e show tabata Al Khor, un vocalista y miembro di e grupo BTS di Korea del Sur. Un hoben di apenas 25 aña cu a estrena su hit nobo, "Dreamers"

Cu un publico di mas cu 68 mil persona, kende nan tambe a keda pa e partido despues entre nan ekipo contra Qatar. E atmosfera di e apertura a keda durante e henter a partido.

Un otro parti di e apertura tabata e entrada di e copa mes. Esaki a wordo presenta pa Marcel Desailly kende a gana e Copa Mundial na 1998 hunto cu Francia. Nan a derota Brazil cu un score di 3-0 hungando na cas.

Entrante dialuna nos lo tin 3 partido tur dia te cu 2 December, ora cu e weganan di e prome rond tuma luga. Hopi tin Brazil, Hulanda, Argentina y Francia pa gana, pero ban wak. Nos nunca por descarta niun pais ya cu e caminda pa nan a clasifica pa ta den un mundial ta largo y dificil.

Aaron Judge di Yankees a bira MVP logico di Liga Americana

Liga Americana a anuncia e ganado di e prestigioso premio di MVP, kende a bira logicamente e jardinero di New York Yankees, esta Aaron Judge.

Di e total di 30 votonan disponibel dor di periodistanan deportivo, Judge a ricibi 28 voto caminda e otro asina yama 'first place votes' a bay pa e pitcher y primera base di California Angels, Shohei Ohtani.

Fuera di Ohtani, e otro dos candidatonan cu a ricibi voto den e particularidad aki, tabata Yordan Alvarez di Houston Astros y tambe e segunda base Venezolano, Jose Altuve.

E reconocimiento grandi aki pa Judge por bisa ya tabata conoci for di mey mey di temporada caba, ya cu el a converti baseball di Liga Grandi, den un showcase asina grandi na momento cu el a cuminsa bati home run tras di otro, caminda pa supera e record di Roger Maris, otro legendario hungado di New York Yankees.

Judge den temporada 2022 aki, tabata e cara di baseball rond mundo, ya cu den tur ciudad, den tur noticia deportivo, Aaron Judge su actuacion tabata wordo anuncia, sea cu e no a bati ningun hit e tabata ser menciona ya cu hasta esey tabata noticia, esta cu e no a haci algo na plato.

Tur caminda cu Yankees a bay hunga, stadionnan a yena, loke ya ta algo custumbra caba pero e biaha aki fanaticonan tabata bay pa mira e actuacion historico di Judge, un hungado masha humilde mes, cu bon caracter y kende semper a duna atencion na fanaticadanan den tur stadion cu el a hunga.

Despues di e All Star Game, Judge a bati pa averahe tambe y na final di temporada 2022 el a termina na di tres puesto, casi logrando e premio tan codicia, cu ta e "Triple Crown" y ta bon pa menciona aki, cu Judge a keda net tras di Xander Bogaerts di Aruba.

Judge a bira e prome hungado di Yankees pa gana e premio di MVP desde cu Alex Rodriguez a logra esaki na 2007 y e



prome outfielder di Yankees cu a gana e premio desde cu Micky Mantle, a gana esaki na 1962.

Cu e reconocimiento aki tambe, Aaron Judge a bira e di dos hungado di New York Yankees pa logra gana tanto e premio di Rookie of the Year como e premio di MVP, despues cu e catcher Thurman Munson a gana e premio di nobato di aña na 1970 pa despues gana e premio di MVP na 1976.

Na mes momento tin cu señala cu Judge a converti su mes den e di 21 hungado di Yankees cu ta gana e premio di MVP di Liga Americana.

Aaron Judge no a logra impresiona solamente cu e total di 62 home runnan cu el a conecta pero el a anota un total di 133 careda cu ta e mayor cantidad den ambos liga, el a logra empuha 131 careda, cu tambe ta esun mas halto den ambos liga.

Fuera di esakinan, e hungado di Yankees a logra e miho porcentahe pa subi base den ambos liga cu .425, e miho porcentahe pa loke ta slugging cu .686, un OPS di 1.111, un total di base alcanza cu 391 mientras cu tambe el a participa den su di cuater All Star Game y a gana e di tres Liver Slugger Award di su carrera y el a bira lider di Liga Americana den boletico ricibi, Sin duda e miho pelotero pa temporada 2022!

NPC

ENTREVISTA CU
Maritza

LIVE TUR DIALUNA 7:00PM
RIBA FACEBOOK DI
NPC ARUBA

Cinco hende asesina durante actividad di LGBTQ na Colorado

Diasabra algo prome cu mey anochi, un homber a saca arma di candela den e centro nocturno 'Club Q' situa na Colorado Springs y prome cu el a wordo domina, el a los suficiente tiro cu a bin mata 5 persona y a laga 18 persona herida.

Mesora gerencia di e club a informa cu esaki ta otro "hate attack" riba e comunidad di LGBTQ, mustrando cu e tipo di atakenan aki, ta sin sentido y totalmente condenabel.

Ora cu polisnan a yega na e sitio, nan a bin haya nan mes confronta c'un situacion caotico pero caminda tambe a bin haya e supuesto asaltante herida y deteni pa hendenan cu tabata den e club, cu asina a evita cu e tipo aki lo a mata mas hende.

Polis a señala cu pa 11.57 di anochi, a ricibi e yamada urgente aki pa e tiramento den Club Q y mesora a despacha diferente unidad pa e sitio y cu nan tin e posibel sospechoso deteni pero no a duna su identificacion mesora y tampoco sa e motibo aki tras di e matansa aki.

Hunto cu polis varios personal medico tambe a ser despacha pa e sitio caminda mesora a cuminsa atende hendenan herida, algun di nan serio y otronan menos serio, entre cual tabatin e supuesto asaltante.

Ta un situacion hopi serio cu ta creciendo ultimo tempo, esta e constante persecucion cu tin contra e comunidad di LGBTQ, cu ta saliendo for di man caminda oficialnan ta muestra cu for di 2020 pa 2021, pues den un periodo di un aña, e tipo di atakenan aki a aumenta cuater biaha mas tanto, for di 15 accidente registra te cu 61 atentado ya cu realmente nan ta atentado.

Un grupo conoci cu ta monitor e tipo di accionnan aki, cu ta ACLED, a muestra cu pa inicio di Juni di e aña aki, un total di 33 caso di agresion a tuma luga contra actividadnan di LGBTQ, anticipando cu den 2022 e cantidad di casonan di agresion lo kibra tur record.

Ta un situacion hopi fastioso pa e comunidad aki, caminda den varios sector di comunidad, tin propaganda anti LGBTQ ta resona y esaki ta sigui aumenta sin cu pasonan ta wordo tuma contra di esunnan cu ta propaganda esaki.

Autoridadnan no ta actuando, apesar cu varios grupo extremista a anuncia cu nan lo actua contra di actividadnan publico di LGBTQ y entre cual tin hasta candidato Liga na ex Presidente Donald Trump, esta Mark Burns, kende ta un candidato pa congreso.

Segun e Burns tin cu considera e movimiento di LGBTQ un menasa contra siguridad nacional, mencionando hasta cu lo tin cu bolbe uza leynan di traicion como e base pa ehecuta mayornan y otronan cu ta lucha pa introduccion di derecho



di LGBTQ.

Un situacion serio caminda hasta siman pasa diadomingo, un Pastoor durante servicio religioso na Texas, a predica cu e ta contra di e 'Luna di Pride' y cu hendenan LGBTQ tin cu wordo poni contra un muraya y wordo tira patras di nan cabes.

No solamente na Merca pero na otro paisnan tambe Europeo y otro paisnan rond mundo, e resistencia contra di actividadnan di LGBTQ ta sigui aumenta den un forma sumamente alarmante.

Minister Xiomara Maduro ta presenta e di dos parti di e programa informativo ‘Haci nos Herencia Cultural accesibel’



Despues di e exitoso programa informativo ‘Haci nos Herencia Cultural accesibel,’ Minister Xiomara Maduro di Cultura ta presenta e di dos parti di e programa den cual ta duna un bista di e trabounan cu ta wordo haci na nos Pais pa conserva nos herencia cultural.

Durante di e di dos parti di e programa ‘Haci nos Herencia Cultural accesibel,’ representantenan di varios instancia/organisacion lo splica en breve e importancia y balor di e plataforma digital den nan trabou.

Alabes sr. Peter Scholing di Biblioteca Nacional Aruba y sr. Edric Croes di Archivo Nacional Aruba ta brinda informacion valioso tocante e proyecto innovativo cu ta hiba e nomber Coleccion Aruba.

E plataforma digital Coleccion Aruba ta un proyecto innovativo cu un balor significativo pa Aruba su herencia cultural. E portal digital aki ta e punto central pa por haya documento, buki, potret, materialnan audiovisual, corant, revista y archivo colonial di Aruba. Temporalmente e plataforma digital ta accesibel via <https://coleccionaruba.bna.aw>.

Ta importante pa nos conserva Aruba su herencia cultural na bienestar di e generacionnan cu ta sigui nos. E digitalisacion di nos patrimonio cultural ta un hunga un papel clave den e proteccion, conservacion, investigacion, restauracion, difusion y promocion di nos herencia cultural. P’e motibo aki e esfuerzonan haci na Aruba pa preserva nos herencia mester wordo mustra y mester por conta cu e apoyo di nos tur.

Minister Maduro di Cultura ta haci un invitacion special pa sintonisa e programa informativo ‘Haci nos Herencia Cultural accesibel’ na TeleAruba dialuna, dia 21 di november pa 7’or di anochi y diamars, dia 22 di november na DiarioTV pa 8’or di anochi.

PAN BATI, SCABECHI, SEAFOOD SALAD, SULZ, SANGER YENA, CONCOMBER OF PAPAYA STOBA, SANCOCHO, AWA DI PLAYA, QUESILLO, PANBOYO, BOLO PRETO AND MUCH MORE!

AUTHENTIC ARUBAN & CARIBBEAN BUFFET

Elements RESTAURANT
LOCATED AT BUCUTI & TARA BEACH RESORT
RESERVATIONS REQUIRED
elementsaruba.com | +297 592 5868
ADULTS ONLY | CASHLESS | NO SMOKING | NO GROUPS

\$24.50
SERVICE CHARGE INCLUDED

JUNGLE CAFE
Christmas
MENU LAUNCH
Entertainment by Eric Vink

Aft 27,50 per platter

November 05, 2022
11.00 am to 2.00 pm

Reserve your spot at 731-1224

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Aruba un biaha mas t'e pais anfitrión p'e "German Caribbean Energy Conference"



Aruba pa di 4 aña consecutivo tabata e pais anfitrión pa e conferencia anual "German-Caribbean Energy Conference" cu a tuma luga 15 di November 2022. Durante e conferencia aki, Prome Minister Evelyn Wever-Croes tabata tin e oportunidad pa hiba palabra extendiendo asina un cordial bon bini na esnan presente y gradiciendo e organisadonan pa a scoge pais Aruba un biaha mas como anfitrión di e conferencia aki.

Durante su discurso, Prome Minister a splica cu energia renobabel y energia eficas ta topiconan hopi importante p'e islanan den Caribe, incluyendo Aruba. Mundialmente e topiconan aki tambe ta hayando hopi atencion den e contexto di cambio di clima. P'e "Small Island Development States" (SIDS) rond mundo, cambio di clima ta sumamente importante mirando e daño cu esaki por ocasiona. Especialmente islanan den Caribe cu ta depende di e sector turistico, ta vulnerabel na cambio di clima, ya cu un horcan por caba cu mas cu e "GDP" anual di un pais manera Aruba. Pa e motibo aki, e miho opcion ta pa evita e impacto negativo di cambio di clima por completo.

Prome Minister a indica cu Aruba mescos cu e otro islanan SIDS, a reconoce cu e dependencia riba "fossil fuels" cu ta conoci pa fluctua di prijs constantemente, ta trece incerti-

dumbre den loke ta costo di bida y crecimiento economico. Esaki a conduci Aruba na cuminsa cana e caminda pa reduci emision di carbon.

E proceso aki a cuminsa prome cu 2009 na unda Gobierno hunto cu e companianan di utilidad a bin cu un plan strategico cu e obhetivo di reduci e consumo di HFO y emision di carbon. Lastimamente e plan aki no a wordo realisa, pero na momento cu a bin un cambio den mandato di gobierno, stakeholdersnan a acerca Gobierno y urgi pa hunto bin cu un plan mas realistico. Gabinete Wever-Croes tin como prioridad riba agenda pa reevalua e inversionnan haci te cu awor y reforma e vision energetico pa Aruba.

Pa Aruba ta importante durante e transicion energetico, pa enfoca riba e ser humano y pa ta alinea cu e Metanan di Desaroyo Sostenibel di Nacionnan Uni (SDG's). P'e sector energetico esaki tambe ta importante en bista cu energia ta hunga un papel importante pa loke ta trata costo di bida di e ciudadanonan.

"Aruba ta comprometi pa sigui traha contra e efectonan di cambio di clima. Tur cambio ta cuminsa di paden, pero ta solamente si tur isla y nacion para hunto, nos lo por gana e bataya contra cambio di clima", Prome Minister a expresa.

“No Brainers” di HOH ganado di hersengymnastiek AJD ‘22



Un di e actividadnan durante e siman di hulpverleners 2022 di Hospital di Aruba, tabata e anochi di pregunta y premionan. E anochi tabata conduci pa maestronan Addonsito Croes y Jarissa Dubero. Assistentnan tabata Sueyenne Enser y Dylan Fingal. Algun segmento di e anochi tabata News of the week, Berdad of Falso, Arubanita, Bo ta corda, Potret di antes y e Bonus round. E gruponan ganado tabata “No Brainers” y “Mal Basora”. Total a participa 7 grupo.

MC di Mary Joan Foundation

Cu e articulo aki, ami Addonsito Croes, ta desea di gradici Mary Joan Foundation pa e invitacion di fungi como maestro di ceremonia oficial di nan caminata 2022. Heart Walk 2022 di MJ Foundation tawata un exito total y mi ta sinti honra di por a duna mi grano di arena na dje. Tambe mi ta gradici tur persona di e multitud cu a acudi pa nan sosten na e fundacion importante aki na Aruba. E dia di e caminata mi a haya sosten di sr. Erik Gomes, cu tin mas cu 14 aña cooperando cu MJ Foundation cu zonido.



Cas Princesa ta gradici y felicita su reinanan nobo

D en Cas di Cultura, Cas Princesa Aruba a tene su eleccionnan di beyesa 2022.

Dilanti di e cuerpo di hurado Maritza Verstappen, Ann Arends, Rudyanne Lejuez, Mirto Tromp, Derrel Lampe y Rose Ann Croes.

E mc tabata Addonsito Croes. Un total di 11 candidata a competi pa e 3 certamennan di Princess Beauty, Little Beauty y Pre Teen Beauty 2022. E show cu titulo di Christmas Gala a conta cu tremendo presentacionnan di Carolyn Kock, Dayenne Croes, Diamond Dancers y Angelina Salazar.

E resultado tawata:

1) PRINCESS BEAUTY:

Ganado: LEYNI BOEKHOUDT
 Runner-up: CARLY-YENNE MADURO

2) LITTLE BEAUTY:

Ganado: THAHEELI GEERMAN
 Runner-up: ELISE HERONIMO

3) PRE-TEEN:

Ganado: MAYA GORDON
 Runner-up: QIANA FELOMINA

FOTOGENICANAN:

Leyni Boekhoudt
 Elise Heronimo
 Maya Gordon

MISS POPULAR: Leyni Boekhoudt
BEST HAIR: Sharely Boekhoudt
MISS SOCIAL MEDIA: Mia McCollum
Mini MISS AMISTAD: Thaheeli Geerman

E tres reinanan saliente Keivy Winterdaal, Roshny Dairam y Jacy Croes a gradici un y tur pa tur sosten. Tambe e team organisado bao guia di Jessica Anthonij, ta gradici un y tur pa e sosten n'e evento.



Filomena Mavo cu Museum nacht y Taste of Christmas 2022

“Celebrando nos hendenan”

Dia 2 di december proximo Filomena College mavo na San Nicolas ta tene su acostumbrado feria di Pasco 2022. Bao guia di e maestronan Mariela Carrion, Jennely Heiliger y Raquel Leocadia cada estudiante di Ciclonan Basico y Avansa 1 a haya e oportunidad di eligi un baluarte di San Nicolas y vecindario studiando su trayectoria y su nificacion pa San Nicolas y Aruba henter.

E baluartenan aki ta: Ataniro, Edward Cheung, Gregory Richardson, Tito Bolivar, Diana Antonette, Dufi Kock, Chris Kross y Roderick “Rocco” Franken.

E anochi ta dia 2 di december 2022 di 6:00pm. pa 9:00pm. Como cu Filomena College a inaugura e mural dedica na Aruba su heroe Boy Ecury, maestro Addonsito Croes lo duna lectura riba e bida di e heroe aki.

E anochi aki nos alumnonan lo tin tambe e menu di cumindanan tipico crioyo y di Pasco cu e publico por cumpra na prijsnan di famia.

APPAREL **BOAT ACCESSORIES**

TODOMAR

f TodomarAruba @TodomarAruba TodomarAruba +297 585 0555

FISHING TACKLE **FIBERGLASS PRODUCTS**

Hopi entusiasmo p'e di dos anochi prefinal di Aruba Caiso & Soca Monarch!

E di dos anochi di e Prefinals di Aruba Caiso & Soca Monarch 2023 a tuma luga na Centro di Bario Playa Pabao cu musica y un publico hopi anima. Cada artista a sa di haci un tremendo presentacion. Un combinacion magnifico di "rookies", cantando e prome biaha riba escenario di e festival y veterano cu mas di 20 aña di experiencia.

E anochi a ser dedica na e baluarte nacional, legendario di e bario di Oranjestad, sr. Etty Toppenberg (dfm) y a duna oportunidad na e talento hoben, Tarrick Ras, pa cumpli cu e tarea di maestro di ceremonia (MC) hunto cu e carismatico Maicky "Mighty Campo" Oliva.

E siguiente banda y artistanan a presenta durante e di dos anochi prefinal:

N FUZION cu e Soca di Nigel "Suhcy" Hoek: A Groovy Kind of Jump (compositor: Felix Hoek / arreglista: Nigel Hoek). E Soca di "Lyrod" Escudero: Holooo (compositor: Felix Hoek / arreglista: Nigel Hoek). E Caiso di Dolfi "The Commissioner" Richardson: There Is No Turning Back y e Soca di The Commissioner: When We On D Road (composita y aregla pa su mes persona, Dolfi Richardson). Tambe e Soca di "Aimee" Middendorp: It's About Time, cu tabata e unico dama riba escenario durante di e anochi aki. Y por ultimo e presentacion di Denzel "Kulchaman" Browne cu su Soca: D Road (compositor: Denzel Browne / arreglista: Dwain Heemstadt).

SOUND AND MORE a presenta cu e Soca di Jair "Casper" Dijkhof: Feelin Good, Feeling Nice (composita y aregla pa: e team completo di Sound and More).

SUONA pa prome biaha riba escenario di Aruba Caiso & Soca Monarch, cu e Soca di Jerwin "Dje Dje" Hernandez: All In (compositor: Janiro "Ataniri" Eisen / arreglista: Raul Piar).

YX3M a bin pa tembla nan bario cu e Soca di Marvin "Big One" Stamper: Apache Chant (compositor: Marvin Stamper / arreglista: Harvey "Toolz" Agunbero). E Soca di Michael "Barbon" Quant: Celebrate With Me (compositor: Michael Quant, arreglista: Harvey "Toolz" Agunbero). E Soca di Arnaldo "Razorsharp" Maduro: In It With Meh (composita y aregla pa Harvey "Toolz" Agunbero). Tambe e Soca di Stuart "Stuwy" Smit: Mind Ur Business (composita y aregla pa Harvey "Toolz" Agunbero) y presentacion di e Soca di Mike "Mikey" Richardson: Ride It (compositor: Mike Richardson / arreglista: Harvey "Toolz" Agunbero).

BULERIA a cera e anochi cu hopi ambiente, presentando e Soca

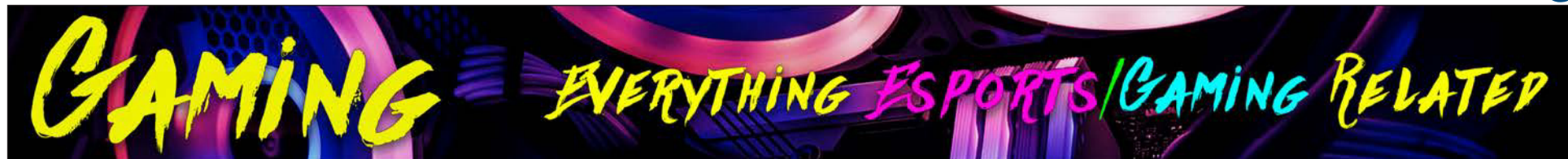


di Rodrick "Rocco Flava" Franken: In Love With 69 (compositor: Janiro Eidsen & Rodrick Franken / arreglista: Rygel Isabella). E Soca di Raynold "Francois" Kelly: Top Of The Line (composita y aregla pa: Hendry Tromp). E Soca di Michael "Oye Maiky" Dorbeck: Miss This (compositor: Jason Brown & Michael Dorbeck / arreglista: Michael Dorbeck & Rygel Isabella) y e Soca di Jair "Buddy Love" Vesprey: Out Of Condition (compositor: Carl Roosberg, Bradley Vesprey & Jair Vesprey / arreglista: Rygel Isabella).

Manera cu Stichting Musica a anuncia den comunicadonan anterior, tur grabacion oficial di e produccionnan cu a wordo lansa durante e Prefinals di Aruba Caiso & Soca Monarch 2023, lo wordo distribui na plataformanan di media y riba rednan social di Stichting Musica despues di e di tres anochi prefinal, cu ta tuma luga riba dia 26 di november 2022.

Stichting Musica ta invita un y tur pa bin apoya y goza di e musica di Musical Time, Hot Ones Band, Azucar y Groove Masters, diasabra awor 26 di November na Centro di Bario Brazil. Tickets pa entrada ta disponibel via Pay.aw y tambe na Citgo Boulevard, Citgo Palm Beach, Citgo Santa Cruz y Citgo Essoville pa solamente Afl 20,- pa persona.

Stichting Musica ta gradici e partners oficial di Aruba Caiso & Soca Monarch: Setar NV, Aruba Bank y Balashi. Y ta sumamente contento cu e sosten di Departamento di Cultura di Aruba, Elite Productions & Entertainment y Telearuba. Bishita e Facebook page di Stichting Musica pa tur informacion relata na Aruba Caiso & Soca Monarch.



BLIZZARD AND CHINESE LICENSER NETEASE WILL END THEIR 14-YEAR-OLD AGREEMENT

ACTIVISION Blizzard and NetEase have severed their 14-year partnership, which means that games like World of Warcraft and Overwatch 2 will soon be unavailable in China. NetEase Games executive shared on his personal LinkedIn last week that it was because of “a jerk” in Activision Blizzard.

The end of the two company’s partnership was officially confirmed on Wednesday by a statement from NetEase. On the same day, Blizzard also released a statement saying, the services for World of Warcraft, Hearthstone, StarCraft, and Diablo 3 would end on January 23, 2023. Diablo Immortal has a separate long-term agreement thus that will continue to be available.



YUKI NAKA ARRESTED FOR INSIDER TRADING

Takashi Mochizuki @6d6f636869 · Follow

FNN: Tokyo District Public Prosecutors Office arrested 57-year-old game creator Yuji Naka in context of insider trading related to new installment from popular Dragon Quest franchise.



fnn.jp
【速報】「ドラゴンクエスト」新作めぐるインサイダー取引事件 ゲー...
人気「ドラゴンクエスト」新作の開発情報をめぐるインサイダー取引事
件で、東京地検特捜部は、きょう、ゲームクリエイターの中裕司容疑...

10:07 PM · Nov 17, 2022



YUKI Naka, known as the co-creator of Sonic the Hedgehog was reportedly arrested on last week during an ongoing investigation on Square Enix insider trading investigation.

Naka allegedly bought stocks in developer ‘Aiming’ in 2020, based on inside information that it would develop a Dragon Quest mobile game. At that time, ‘Aiming’ and Square Enix’s partnership for the game was not public. Naka was working on Balan Wonderworld in Square Enix during this period.

Naka’s arrest follows two other former Square Enix employees on the same charges.

DEAD ISLAND 2 DELAYED... AGAIN

ON Gamescom Opening night, it was announced that Dead Island 2 would be released on February 2023, however, the release date has been pushed back yet again to April 28, 2023 for all platforms.



The delay is just 12 short weeks and development is on the final straight now. The new release date for Dead Island 2 will be April 28th 2023.

#DeadIsland #SeeYouInHELLA

Dead Island 2 was announced way back in 2014 and was supposed to be released in 2015. Hopefully this is the final delay for this game. Developer Dambuster Studio promises to release a new trailer and game play for Dead Island 2 showcase in December 6th on Twitch and Youtube.

Dead Island 2 will be available on PC, PS4, PS5, Xbox One and Xbox series.

Demanda di Marina Real a ‘chumba’

Nan kier a cobra Brakapoti 1.4 miyon florin pero a haya ‘fooi’ di 40 mil Florin

WILLEMSTAD - Un proceso huridico cu a cuminsa for di 2017 entre Marina Real y e fundacion cu ta explota e centro acuatico na Brakapoti a caba den un ‘maria-porco-sushi’ pa Marina Real ora cu hues a dicta sentencia den e proceso caminda Marina Real a exigi pago di 1.5 miyon florin na paño y perhuicio pero hues a pasa machete skerpi den e demanda y a reduci esaki na 40.000 florin. E decision aki a bira conoci diabierna y cu un ‘plumaso’ hues a supla y paga e ilusion di Marina Real pa cobra e suma miyonario aki. Riba e tereno tabatin un restaurant cu yama Boathouse pero Marina Real a ordena pa cera e restaurant condenando Marina Real pa paga Brakapoti-Boathouse 20.000 florin den prome instancia.

Marina Real ta doño di dos tereno na Brakkeput Ariba. Den principio fundacion Johannes Bosco tabata alkila e terenonan na 1995 y 2006 Marina Real tabata alkila e parcelanan cerca fundacion Johannes Bosco bou di cierto condicion personal di parti di Marina Real.

N’e sitio tabatin un centro di deporte acuatico y un restaurant.

Den traspaso dje terenonan a cumbini cu lo laga un centro di deporte acuatico y facilidad di deporte.

18 aña pasa Marina Real a tene un destaho pa otro interesado bin explota e facilidadnan pa un periodo di 5 aña y despues te cu 2016 pa 10 aña.

Marina Real a exigi explosivamente cu Brakapoti tin cu mantene e instalacionnan den bon estado.

Na januari 2005 a traha un inventario di tur loke ta cay bo di e areglo.

Marina Real a facilita Brakapoti e instalacionnan pa 1 florin pa aña.

Descuento di 30%

E contract ta bisa cu e grupo di hendenan afilia na Marina Real na Antia y Aruba y nan famianan por haci uzo dje facilidadnan contra 30% di descuento pa consumi.

E centro a bira comercial ora cu a dune e nomber Boathouse y a bira un restaurant comercial.

Pero 9 aña pasa Don Bosco a entrega un peticion na Corte pa prohibi tanto Brakkeput como Marina Real pa cera e restaurant riba cual Marina Real a contesta Don Bosco cu e negoshi a span bira asina grandi cu e no ta cuadra mas cu e meta inicial di Marina Real y no ta cuadra cu negoshi di restaurant.



Marina Real a splica tambe cu nan tin aña ta pleita riba loke tin cu pasa pa Sali for di e labatiba y nan a pone ultimatum pa cera e restaurant y ta termina e convenio dia 24 di juli 2016.

Brakkeput no tabata di acuerdo cu e decision aki pasobra ta hustamente lo conktrali nan a cumbini.

Negoshi a dol

Den loke a sigui despues ta un guia pa kibra un negoshi perfectamente bon caminda:

E negoshi di Brakkeput ta paga Marina Real 1 florin pa luna.

2. Doño dje restaurant ta duna tur personal di Marina Real y nan famianan descuento di 30% riba loke nan come cu bebe y

3. haci mantencion extra ne instalacionnan loke normalmente ta doño dje luga lo a haci.

Pa cubri tur gasto Brakkeput ta paga Marina Real 40.000 florin pa aña.

Na 2014 corte a dicta cu Marina Real a haci mal uzo dje terenonan cu e fundacion a bende cu nan y a ordena pa era e restaurant y tur otro actividad mesora.

Marina Real no a apela e decision di hues di manera Boathouse tabatin caminda liber pa logra loke nan a pidi.

Finalmente hues a dicide cu Exploitatie Maatschappij Brakkeput N.V. mester bandona Marine Watersport & Recreatiecentrum Brakkeput peer 1 december 2018 den bon acuerdo cu Marina Real y pa bay cu tur nan corotonan.

Fortaleza Pa Famia

Dios ta defende un hende husto hasta despues di su morto

UN Reflexion pa nos cuida nos Matrimonio, Famia, y bida di nos Prohimo.

Ta parece manera no ta tur hende conoce e profundidad di historia di David y Betsabe, hopi ta tume como un simpel historia di bijbel, pero si bo medita den e palabra di Dios, bo por ricibi gran experiencia di bida, for di e historia aki y siña respeta y cuida bida di hende.

2 Samuel capitulo 11 y capitulo 12.

Tur cos a cuminsa ora cu Rey David mester a bay guerra hunto cu su hendenan pero e a keda cas, Y e a lanta for di su cama bay cana rond riba su dak di cas, y for di e dak e a mira un muhe ta baña, e muhe tabata masha bunita pa mira, esey ta nifica cu para riba su dak e mira den privacidad di otro hende y a codicia cos di otro hende.

Anto e a manda busca informacion tocante di e muhe, y un hende a bise: No ta Betsabe yiu muhe di Eliam, casa di Urias e heteo, sabiendo tur esey David den su posicion di rey a manda busca e muhe y drumi cune. Y despues e muhe a manda bise mi ta na estado. Esey ta un hecho di adulterio cu su consecuencia.

David a bisa manda busca Urias pa mi, pa papia cune con ta bay cu e guerra y despues David a mande, bay su cas y laba su pianan y hasta a dune un regalo, pero Urias no a bay su cas, e a keda drumi na porta di David su cas hunto cu e otro sirbidonan. Ora David a haya sa e a bolbe yama Urias, y David a bise no ta for di un biahe bo a bini dicon bo no a bay bo cas, y Urias a bise con ami ta bay mi cas, bay drumi cu mi esposa, mientras otronan ta den sabana, pa bo bida, y bida di bo alma, lo mi no haci e cos aki.

Aki nan nos por mira e lealtad di Urias contra falsedad y traicion di David.

Mainta David a skirbi un carta y mande cu Urias mes pa Joab bisando, pone Urias den e fila di e bataya mas fuerte y hala for di dje pa asina e wordo herida y mata. Y esey a sosode durante di e bataya Urias a wordo mata.

David a haci Betsabe viuda, pa cubri su inmoralidad, y sconde su pica.

Despues David a manda busca Betsabe y a casa cune .

Ma e cos cu David a haci tabata malo den bista di Dios.

E consecuencia di David su pica tabata desastroso pa su famia, e yiu cu a nace a muri, su yiu homber grandi Absalon a bira completamente contra dje, y su consehero Ahitofel a bira su peor enemigo, pasobra segun historia Ahitofel tabata famia di Betsabe. Tur esaki a sosode pasobra David a despresia e palabra di Señor y haci malo den bista di Señor.

Dios a pordona David su pica na momento cu e a repentí, pero e consecuencia tabata doloroso pa su cas y su famia cu por poco a causa perdida di su propio bida.

Dios kier muestra cu kico cu nos por haci, of den cual posicion cu nos ta, si e cos ta malo den bista di Dios, Dios lo sake na cla, no ta importa si bo ta rey, of esclavo.

Dios kier pa tur matrimonio wordo respeta y honra, y tur famia wordo respeta, no ta importa si un hende ta pover of rico e mester wordo respeta.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje



*Every life is noted and is cherished,
and nothing loved is ever lost or perished.*

“Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason,
nos ta participa fayecimento di nos ser
stima:

Sra. Margarita Simileer

Cariñosamente yama “Ita”
*10 juni 1935 - †13 november 2022



Su mayornan: †Francisco Daniel Simileer y †Gregoria Kelly-Simileer

Yiunan: Remy Kelly y Maria Koolman-Kelly y yiunan
Godfried Kelly y Anna Babijn y yiunan
†Oti Kelly y Frida Maduro-Kelly y yiunan
Eufrañie Simileer
Olive Simileer-Blanco y Jose Manuel Blanco y yiunan
Eliette Simileer y Oswaldo Dirksz y yiunan

Manera Yiunan: Pader Jairo Maduro
Luis Alberto Diaz
Reginald I Mirla Winklaar

Rumannan:
†Antonio Semeleer y †Jacoba Semerel-Semeleer y yiunan
†Catharina Simileer-Tromp y †Stefan Tromp y yiunan
†Anacleto Simileer-Henriquez y †Pablo Henriquez
†Jose Simileer
Maria Simileer-Rojer y Angel Rojer y yiunan

Nietonan y Nietanan: Shariska Koolman-Timmermans, Jennifer Kelly,
Rosemarie Kelly, Renato Kelly, Edward Kelly, Giovana Kelly, Arletty
Kelly, Godfried Junior Kelly, Denise Kelly, Jean-marc Kelly, Gilyan
Willems, Maryan Willems, Mariah Violenus, Rowald Dirksz, Requelle de
Weever, Ewald Dirksz.

Bisnietonan y Bisnietanan: Ayden Timmermans, Emyann Kelly, Mario
Jansen, Geandrick de Lange, Keale-Ann de Lange, Lorraine Kelly,
Tyron Geerman, Ty-riene Geerman, Tyrick Geerman, Gileany Gomez,
Gianella Maria, Gildrick Maria, Darryl Willems.

Demas familia: Simileer, Rojer, Semeleer, Semerel, Henriquez, Tromp,
Kelly, Rumnit, Bruce, Bardouille, Babijn, Koolman, Maduro, Blanco,
Willems, Dirksz, De Weever, Jansen, Timmermans, De Lange, Violenus,
Gomez, Maria, Diaz, Tevreden, Van Engel, Ho.

Bon bisñanan: Adriaan Croes y familia, †Carmen Monsalve y familia,
Irene Jacobs y familia, †Mirto Mathilda y familia, †Willemsfridus “Bubuy”
y †Aura Martinus.

Grupo di Oración: Renobacion Carismatico, Infancia Misionero,
Cofradia di Alto Vista.

Ta invita demas familia, bisña, amigo- y conocirnan pa e acto di
despedida cual lo tuma lugar **Diarason 23 di November 2022**, bishita
di condolencia for di 9'or pa 11'or di mainta l despues lo tin un Santo
Sacrificio di Misa na Santa Inmaculada Concepcion, Santa Cruz.
Despues nos lo compaña “Ita” pa Santana Catolico na Noord.

**Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida di menciona un of
otro familia.**

**Nos ta lamenta cu no ta ricibi bishita di condolencia na cas despues
di entieru.**

1 Cor. 16:14

Do everything in love. And do everything with love. Let all you do be done in
love. Let all things be done with charity.

“Lead with love”

Nos ta anuncia fayecimento di:

Myandra Jo-Ann Croes

Cariñosamente yama: Mya
*13-07-1941 – †16-11-2022



Na number di su:

Mayornan: Myrna Ruiz
Armando (Mando) Croes

Yiunan: Sean Montero
Christian Croes

Rumannan: Muller Croes y yiu Riano
Myrdiano Ruiz y Danielle Dosset

Welo: Frans Croes
Wela: Jacinta Angela

Tanta, Omo, Prima(o)nan:

Irene Ruiz y yiunan: Kendrick Ruiz y Jason Ruiz y familia
Glenda Ruiz y yiunan: Juni y Gianella Giel
Ingrid Ruiz y yiu: Jarlene de Cuba y Josue Kelly y familia (manera ruman)
Shaline Ruiz y yiunan: Ghisbert, Egbert y Edson Croes
Hector Croes y yiunan: Gerald, Darëne y Joëly Croes
Benito Croes y yiunan: Ghislaine y familia, Benrick y Benice Croes
Brenda y Tico Croes y yiu: Billy-Ann Rosel y familia
Magaly Croes y yiunan: Gianelly, John Henry y Gevienny Leo y familia

Ihanan: Iquion Boekhoudt
Arabella Croes
Mary-belle Leo

Madrina y Padrino: Ingrid Ruiz
Randoph van der Linden

Mihor amiganan: Luduela Orman(Ella), Ghislaine Croes, Afranina Henriquez,
Emy Kock, Nathalie van Loon, Perlita Eisdien, Ghislaine Paula, Melissa
Michaane, Zulaika Geerman, Antony Dirks, Jacqueline Wernet, Mary-Jane
Tromp, Solaika Alders, Jen Heatherly and the MBC community.

Bon amigo: Francis Ronald Albertsz

Amiganan di infancia: Cristina Alonso
Daniella Siegers

Tata di su yiunan: Jeandir Montero

Mya's support- squad, Rejoice Gospel Group y Buleria Official

Demas familia: Croes, Ruiz, Montero, Angela, Geerman, de Cuba, Giel, Dijkhof,
Donato, Thiel, Werleman, van der Linden, Kelly, Boekhoudt, Maduro, Brokke,
Torres, Dosset, Hirschveld, Thijsen, Koolman, Flemming, Leo, Rosel, Albertsz,
Irausquin, Orman, Vasquez.

Comer y compernan, subrina (o), amiga(o), bisña y demas familia y
conocirnan cu ta muchu hopi pa menciona. Ex colega nan di Aruba Marriott
International & Corporate, Westin Aruba, The Ritz-Carlton Aruba.

Ta invita tur familia, amigo y conocirnan pa e acto di entieru cu lo tuma lugar
dialuna **21 di november 2022** di 2 pm pa 4 or pm na Royal Funeral Home

Nos ta pidi encarecidamente pa bisti colnan alegre, preferiblemente Royal
Blue Na lugar di flor of krans lo tin un caha disponibel pa donación pa un bon
causa.

Despues di entieru nos no ta ricibi bishita na cas. Despensa nos si den nos
tristesa nos por a lubida algun number di familia.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*Every life is noted and is cherished,
and nothing loved is ever lost or perished.*

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi"
Salmo 33

Cu gran tristesa pero conforme cu Dios su boluntad nos
ta anuncia e fayecimiento di nos querida:

Beatriz Lampe

Carinosamente yama "Pechi",
"Pechi Betty" of "Tica"
*18 Januari 1939 - †17 November
2022



Na number di:

Mescos su yiunan stima:

Sergio & Annie Barros-Ridderstaat

Mescos su nietanan stima:

Sergianny y Gissiane Barros

Rumannan stima:

Maria Antonia "Annie" y Silvio Croes-Lampe

Jacobo "Cobi" Lampe

Rey y Carmen Lampe-Chiquito

Nico y Greta Lampe-Brete

Subrinonan stima:

Leonardo Anthony y Lorraine Croes-Geerman

Carreyna y Andy Dorer-Lampe y yiunan

Arnalda y Louis Posner-Lampe y yiu

Romelia y Sergio Cordeiro-Lampe y yiu

Jeremy y Sobella Lampe-Semerel y yiunan

Elthon y Rubiela Lampe-Chiquito y yiunan

Omar Lampe

Rambo Lampe

Madrina: Ebia Maduro-Croes

Tur su Prima y Primonan

Asistente: Anita Montero

Na tur su Amigonan di:

Grupo Walishali

Grupo di Oracion Jesus Misericordioso

Su compañenan di domino Gisela y Maria Luisa

Demas famia, Amigo y Conocirnan

Acto di entierro y condolencia lo tuma lugar na Misa

Imaculada Concepcion na sta. Cruz, **Diaranson 23**

November 2022 for di 1'or pa 4'or di atardi y despues lo
salí pa Santana Catolico Sta. Maria na Sta. Cruz

Please disculpa nos, si den nos tristesa nos por a lubida
algún famia of conocir.

Su bida tabata pa hiba alegria tur caminda y su pasion tabata pa para
dilanti klas pa educa nos muchanan.

"E regalo cu Dios ta duna ta bida eterno, cu nos por haya den nos Señor
Cristo-Hesus"
Romanonan 6 : 23

Cu immenso tristesa nos ta anuncia fayecimiento di:

Vda. Joanna Croes-Vries

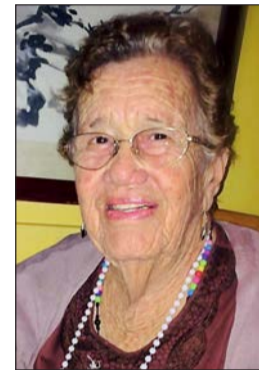
mihor conoci como

Juffrouw Nanachi

Condecora como Lid in de Orde van Oranje Nassau

* 28 di maart 1926 -

† 17 di november 2022 na edad di 96 aña



Viuda di: Johannes D. Croes (Johan)

Su yiunan tan stima: Johnny Croes

Michaël y Samantha Croes-Mathilda

Glenn y Evelien Croes-Verboom

Jacqueline Penja-Croes y † Ivan Penja

Su nietonan cu e a stima masha: Nikki Croes

Tom Croes

Roseline Penja

Ragnield Penja y Daniel Alvarez

Su rumannan: † Max (Chommy) Vries

† Mario (Loy) Vries

Vda. Susana (juffr. Sani) Fradl-Vries

† Berta Figaroa-Vries

† Maria Dolores (Marie) Hendriks-Vries

Lermi Vries

Su sobriño y sobrinanan cu e a stima masha:

Cecilia Arendsz-Vries

Sandra Vries

Ginny Vries

Soila Vries

Robert Vries

Brenda Vries

Rozina Nava-Fradl

Mariela Nava-Figaroa

Deta Figaroa

Junny Figaroa

† Seppy Figaroa

Fientje Figaroa

Lito Figaroa

Raquel Trimon-Figaroa

Robert Figaroa

Yvonne v/d Camp-Hendriks

Vincent Hendriks

† Frank Hendriks

Primo y primanan, comper y comernan y ihanan

Esunnan cu a cuid'e cu hopi cariño y dedicacion:

Zulay y Nelly Naranjo Blanco

Dokter Marcel Ho-Kang-You

Su bon amigonan: Ninita Quandus

Juffrouw Mary Geerman

Ida Henriquez

Legion di Maria Santa Cruz pa hiba su Santa Comunion na cas

Su bon bisñanan: Elvira y Desi Maduro

Demas famia: Croes, Vries, Fradl, Figaroa, Hendriks, Mathilda, Verboom,
Penja, JeanD'or, Wernet, Dirksz, Hovertsz, Lobbrecht, Dubero, Oduber,
Ridderstap, Werleman, Slagt, Lampe, Geerman, Nava, Sankatsing,
Flemming,

Ta invita famia, amigo y conocinan pa asisti na acto di entierro cual lo
tuma lugar **Diahuebs 24 di november 2022** pa 2'or – 4'or di atardi na Misa
Imaculada Concepcion na Santa Cruz

Adres di condolencia: Aurora Funeral Home Diaranson 23 di november 2022
di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of mas famia
Despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas



*Every life is noted and is cherished,
and nothing loved is ever lost or perished.*

L'absolue verite est que Dileu est L'essence de tout

With deep sorrow in our hearts we announce the passing of our beloved:

**Alida Maria
Goretti Albus**

Better known as 'Sista Lily'
*25th June 1951
†13 November 2022



Mother: †Mederica Graciela Illidge
Father: †Leoncio (Lon) Albus

Left to mourn are:

Her children:

Ayinde Pain and Manuela Luxin
Mahalath Pain
Jemael Pain

Father of her children: Fred Pain

Granddaughter: Oceane-Eva Pain Luxin

Siblings:

†Lourdes and Gregorio Maduro & children
Aixa and Jimmy Richardson & children
†Alvin Albus
Albert and Hanna Albus & children
†Alonso Albus
Marcus Albus & children
Michael Albus & children

Nieces and Nephews:

Yahaira and Gregory
Jessica, Jurene and Ludmila
Tanya, Ralph and Adele
Jody, Shireen, Kaylee, Fe-Maeveh and Sheryenne
Michem, Malik, Djuric, Seychelle, Anneidy and Junior

Uncles and Aunts:

Jean Alexis Illidge
Francisco Hipolito and Sheila (Girly) Illidge
Annette Illidge

Best Friends:

Linda, Gabriella, Wilfried, Mieke, Juultje, Yvonne, Adele, Yolanda,
Shermila, Maurice, Avril

Other Family, Relatives and Friends:

Albus, Blameble, Blijden, Cole, Crijns, Dabekaussen, Davelaar, Den Dekker,
Desir, Duinkerker, Eights, Ferdinand, Hodge, Howell, Hose, Hoyer, Hunter,
Illidge, Jansen, Lioe A Tjam, Luxin, Maduro, de Meza, Mohammed, Molina,
Mulrain, Myers, Napol, Pain, Palcy, Pelagie, Ras, Richardson, Rijke, van
Romondt, Thaly, Vos.

We apologize to anyone whom in our moment of grief we have forgotten to mention.

We hereby invite all that knew Alida to attend her homegoing ceremony on: **Tuesday November 22, 2022** from 2 pm until 4 pm at Pray Funeral Home in San Nicolaas and after that to the catholic burial ground in San Nicolaas.

Opportunity for Condolences will be held on Monday November 21, 2022 from 7pm to 9pm at the Pray Funeral Home in San Nicolaas

Dress code: Lively colours appreciated.

We regret to inform you that after the funeral service there will be no further opportunities for condolences at home.

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.

Cu profundo tristesa den nos curazon nos ta anuncia fayecimento di:



Filomena Petra Rafaëla Molina

mihor conoci como: "Annie"
*29-11-1955 †11-11-2022

Na number di su:

Compañero:

Signald Olaria

Yiunan:

Alexander y Lisette Quant
Raquelita y Joel Tromp
Angelo y Maria Sanchez-Petit

Nieto(a)nan:

Bjorn Tromp y Sra. Riangela Ortiz
Lizanne Maduro
O'neill Tromp
Alexander Jr. Maduro

Bisanieto: Jordy Tromp

Sobrino: Aron Maria y Sra, Charissa Sahit y yiu Penny

Ruman: Anna Molina

Prima(o)nan, Tanta y omonan

Bon Amiga/Bisiñanan:

Martha, Eda, Titi, Witney, Selma

Demas famianan:

Molina, Olaria, Maduro, Maria, Tromp, Koolman, Romero, Jansen, Solognier, Willems, Solis, de Cuba, Masdame, Quandt, Schoop, Sanchez-Petit, Sahit, Casimiri, Bikker, Marchena, Piard

Dispensa nos si den nos tristeza nos por a lubida algun miembro di famia.

Acto di despedida lo tuma lugar **Dialuna 21 November 2022**, na Misa Santa Theresita na San Nicolaas for di 2or pa 4or di atardi. Cremacion lo tuma lugar den ceno familiar.

Nos ta lamenta cu despues di despedida nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



*Every life is noted and is cherished,
and nothing loved is ever lost or perished.*

Mi tin Dios pa mi wardador, mi no tin falta di nada.
Den cunucu di jerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa frankil, pa mi bolbe haja forsa.

Cu inmenso tristesa na nos curason nos ta participa fayecimento inesperadamente di nos estimado esposo, tata, welo y ruman.

Pedro Hilarion Maria

*21-10-'47 - †15-11-'22

Esposa: Ramona Maria Mercedes

Yiunan:

Reinaldo Maria
Victorino Maria y pareha
Michael Maria y Nadia Martis
Zulaika Maria y Evert Piar
David Brunk
Pedroluis Maria y Marfel Peguero

Yiu di criansa:

Edward Olivares

Nietonan:

Hensley, Shawn, Na'chelle, Nasir, Nhadijah, Mikaela, Abraham

Mama di su yunan:

Lucia Ogenio
Yvonne Vorst

Rumannan:

† Laura Maria
Norma Maria y yiu
Patricio Maria y famia na Hul/Aua
Roberto Maria, esposa y yunan
Ludwina Maria y yiu na Hul
Erselin Kappers Maria, esposo y yunan na Hul
Oscar Maria, esposa y yunan na Cur
Vilma Adelaida Maria y famia na Cur
† Frida Silië y famia na Hul/Cur
† Juan Maria y famia na Aua/Cur
† Imelda Brondenstein Maria y famia
† Luis Maria y yunan

Su bon amigonan:

Josef Croes, Juancho, Elias Kock
Tur subrino y subrinanan, primo y primanan, swa y cuñanan, iha,
komader y kompadernan.

Demas Faminan: Maria, Mercedes, Gutierrez, Eleonora, Silië,
Brondenstein, Martis, Piar, Brunk, Pefuero, Richardson, Fabus,
Andrews, Kappers, van Varsseveld, Tachi, Geertuida, Williams.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of
conocir.

Ta invita pa acto di condolencia Dialuna 21 November di 7or pa 9or
anochi na Aurora Funeral Home.

Acto di entiero lo tuma luga **Diamars 22 November** di 9or pa 11or na
Parokia Inmaculada Concepcion (Santa Cruz). Despues nos lo hiba
nos defunto stima na su ultimo luga di sosiego na Santana Pastoor
Kraanwinkel (Paradera).

Disculpa nos pero despues di entiero nos no por ricibi bishita di
condelnezia na cas.



"Dios ta amor, y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo
mi ta banda di boso curason, mi por stens di loke Señor ta haci". Salmo
33

Cu hopi tristesa na nos curason, pero conforme cu e boluntad di nos
bon Dios, nos ta anuncia fayecimento di nos Mama, Wela, BisaWela,
Suegra, Tanta y ruman stima;

Sra. Vda. Maria Eliza Koolman-Martijn

"Mama Keta – Maria di Maracucho"

*07-04-1941 – †16-11-2022

Na number di su:

Esposo: † Sr. Francisco Koolman

Yunan:

Maickel & Luz Marina Koolman-Heredia
Miriam & Francisco Rosel-Koolman
† Giovanni Koolman & Vda. Charlene Quant

Nietonan:

Alex Montilla & Indra Chan
Margory Koolman
Angelo Koolman
Luigi & Tamarra Carrion-Perrotte
Desiree & Luigi Van der Linden-Carrion
Gabriella Carrion
Chavioska Koolman
Ferdinand Koolman & Jeralyne Kock
Chavianni Koolman
Giovanni Koolman & Carlyne Webb
Jofran Quandus & Michelline Tromp
Charlize Koolman & Mitchell Thijzen

Bisanietonan: Junior Montilla, Kiandra Montilla, Jurik George, Armani
George, Kevin Koolman, Lianni Koolman, Aiden Carrion, Amelia Carrion,
Alica Van der Linden, Jaydyon Willems, Jake Koolman, Victoria Croes,
Kayra Koolman, Gion Koolman, Jayvan Quandus, Minjerlene Thijzen.

Su rumanan:

Sra. Vda. Sebastiana Thijzen- Martijn & Famia
Sra. Vda. Angelica Tromp – Martijn & Famia
Sra. Vda. Magdalena Ras – Martijn & Famia

Tur su rumannan, swa & cuñanan den felis memoria

Tur su Sobrina(o)nan y nan famia

Prima(o)nan y nan famia

Swa y Cuñanan y nan famia

Ihanan, Comer y Compengan,

Amiga y Amigonan y demas famia y conocirnan, ayudantenan di Cas
Cristelle.

Demas Famia: Koolman, Martijn, Rosel, Carrion, Heredia, Quant,
Clasquin, Valentijn, Montilla, Croes, Kock, Krosendijk, Thijzen, Wouters,
Tromp, Ras, Capelo, Quandus, Willems, Webb, George, Perrotte, Van
der Linden.

Ta invita tur amigo/a-nan, bisinjanan y conocirnan pa asisti na acto di
entiero cual lo tuma luga **Dialuna 21 November 2022** pa 4or di atardi
saliendo for di Capilla Santa Famia na Pos Chikito pa Santana catolico
San Hose na Savaneta. E restonan mortal di Mama Keta lo ta reposa for
di 2or di merdia den misa.

Lugar pa condolencia Aurora Funeral Home, Diasabra 19 November
2022, 7or pa 9or anochi.

Ta duel nos cu despues di entiero no ta ricibi bishita di condolencia na
cas.

Nos kier pidi disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos
tristesa.





*Every life is noted and is cherished,
and nothing loved is ever lost or perished.*

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa frankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Kok Wah Wong

Mihor conoci como: "Walter"
*01-03-1935 - †18-11-2022

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

If you want to go fast, go alone.
If you want to go far, go together.

In meer dan een jaar vechten met een agressieve
kanker was er nog genoeg te (be)leven.
Toch zijn we allemaal blij voor hem dat dit laatste
gevecht erop zit. We nemen afscheid van



Theo Oord

Gekscherend ook wel bekend als Theo Tomeloos
* 19 augustus 1952 – † 17 november 2022

Uit naam van

De liefde van zijn leven en partner Geneviève Wientjes

Zijn kinderen en kleinkinderen

Maurice Oord
Magaritta Oord
Manuel Oord & Jason Sanda

Colin Giljan
Qiaochun (Juliette) Li

Zijn broers/zwagers & (schoon)zusters

Peter, †Jan, Jaap, Barbera, Nel, †Hennie, †Dik, Anneke Sylvia,
†Joke, Ria, †Henk, †Kees, †Lex, Marjolein, Chiel

De broers & zusters met partners van Geneviève

Jacky, Hank, †Willy, Albert, Elly, Denilza, Tirza, Ed

De familie nodigt alle vrienden en bekenden uit om de
uitvaart bij te wonen, die op **donderdag 24 november**
plaatsvindt van 9:00 – 11:00. Dit afscheid wordt gehouden bij
Aurora Funeral Home.

Er is gelegenheid tot condoleren, maar er mag ook gedanst
worden op de top 180 van Theo's top-1000.

Vanaf 10:00 kan er iets worden gememoreerd over zijn
leven en persoon tijdens de door hem speciaal voor deze
gelegenheid samengestelde top-10. Dit laatste afscheidsdeel
zal ook via een streaming service te volgen zijn, waarvan de
link zal worden verstuurd op woensdag 23 november.

De familie bedankt alle lieve vrienden in Nederland en
elders, die met hun reacties op de bulletins of andere
berichtgeving een enorme steun voor hem en ons geweest
zijn. Wij bevestigen dat we dierbare banden voelen met de
families Becker, Booi, Brems, Biermanns, de Jonge, Kolfin,
Oord, Pereira, Van Duuren, Wientjes en York. Ten slotte
danken we Dr. S. Vis en het Hospice Atardi voor hun enorme
betrokkenheid en zorg in de laatste dagen.



"Pero Dios lo salba mi di e poder di morto,
pasobra e lo hiba mi cerca dje" (Ps. 49:15)

Despues di un bida largo y bendiciona
a fayece na edad di 98 año

Nilda Maria Pereira-Davelaar

Viuda di def. Henry E. Pereira

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

God understands the cries of our heart,
even when they're too deep for words.

Romans 8:26

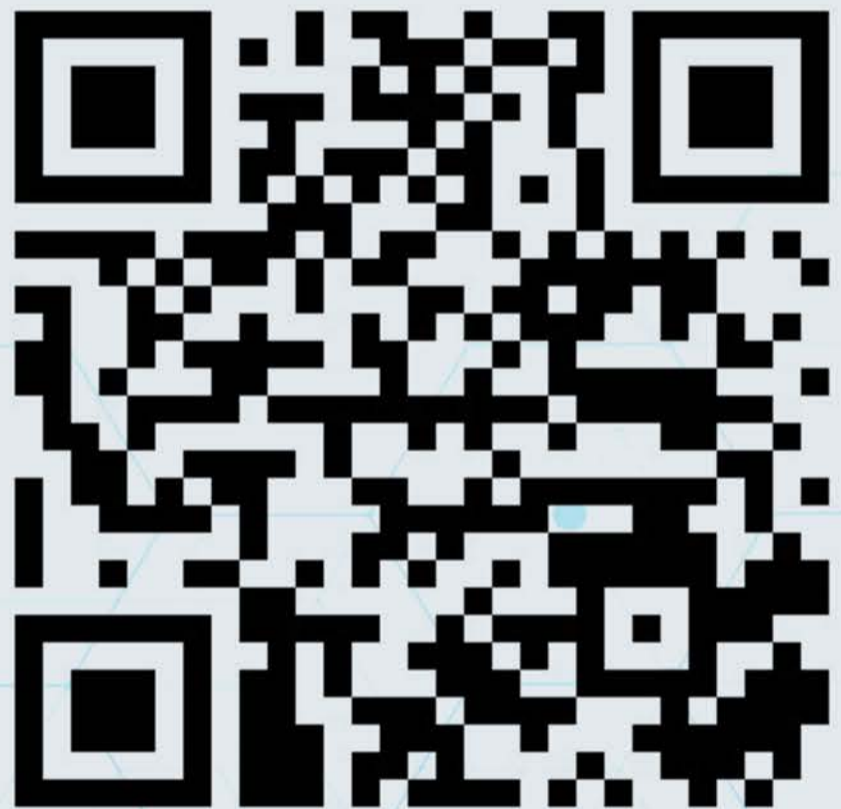


AWEMainta

**Scan nos QR code y
bira abonado di AWEMainta**
Completamente GRATIS

- 1: Usando bo camera di telefon, scan nos QR code na banda.
2. Bay riba "Show Options", "Open in browser".
3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta
tur dia den bo inbox!**



www.awemainta.com



www.facebook.com/AWEMainta



5880022



info@awemainta.com
noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com